

جريدة أسبوعية
أسبوع منذ ١٩٦٩
العدد ١٠٩٦
الطبعة ٢٩ يناير (تاريخ النشر)
١٩٧٧

بعض نتائج تطوير
الاقتصاد السوفيتي
في عام ١٩٧٦

(ص ١٤٠٣)



جرت في الكرملين مباحثات بين الكسب كوسيلين عضو المكتب السياسي للجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي ورئيس مجلس وزراء الاتحاد السوفيتي
نيكولاي كوروشينين نائب رئيس المكتب السياسي للحزب الشيوعي الكوري ورئيس مجلس وزراء جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية . وكان
الضيف الكوري السامي قد وصل الى موسكو بدعوة من الحكومة السوفيتية . (التفاصيل على الصفحة الثالثة)



ألا كارنول العاملة
في مصنع كالمينسك للهندسة
الكهربائية في تالين تقوم بعملية
تجميع الأجهزة العاملة بأشياء
الموصلات . والمعروف أن هذا
المصنع هو من المصانع المتقدمة
في استونيا . ويتبع فيه أعداد
مختلفة أنواع الأجهزة التي تستعمل
على نطاق واسع في صناعة التعدين
وتحطوت السكك الحديدية
(طالعو في هذا العدد) مالايتلا
عن جمهورية استونيا السوفيتية



تطور علاقات الصداقة والتعاون بين الاتحاد السوفيتي
والبلدان العربية

(ص ١٢٥)

إجابة عن أسئلة القراء

(ص ١٢٠٥٠٢)

نطع من رواية الكاتب الاستوني يونس توكيك
«الصامدون أبناء»

(ص ١٢)



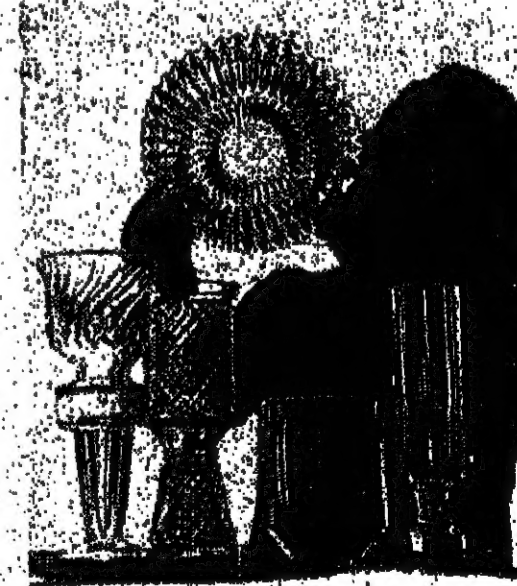
من قسم
للرياضيين السوفيت

انقضى العام الأولي . وكان يخل
بأنه ستحصل فترة راحة في ميدان
الرياضة . ولكن إذا ما قلنا نظرة على
جدول مباريات الرياضيين السوفيت
الذين في الألعاب الأولمبية الشتوية
والصيفية التي جرت في إنسبروك
ومونترال . لوعدنا بأنهم يزيدون
تشاطيهم ويبحثون عن طرق جديدة
لتطوير علاقات التبادل الردية . فمثلا
سيتم استضافة الرياضة السوفيت في
العام الجاري . ولأول مرة . مباريات
في كوستاريكا ورواندا والكاميرون
وجمهورية يثين الشعبية وجمهورية
غينيا-بيساو وجوزو الرأس الأخضر
وباختصار ستستقبل زيارات الرياضيين
السوفيت ٩٤ بلدا في أوروبا وأمريكا
والأفريقيا وأستراليا وآسيا (بما فيها
القسم الغربي والجنوبي-الشرقي) .
ولو ذكرنا المباريات الدولية الرسمية
الكبيرة . مثل بطولات العالم وأوروبا
وبطاريات كأس العالم وأوروبا والمباريات
الدولية الأخرى التي أصبحت تلقيا
من الرياضيين السوفيت سيخفون
١٤٦ الثلاثة .

والى جانب هذا سيجري في الاتحاد
السوفيتي خلال العام الجاري أكثر من
٩٠ مباريات دولية كبيرة في ٥٠ بلدا
وراسيا . من ضمنها بطولات أوروبا
في الجيما بين الرجال والبنات
الأولى بين الشباب وكذلك المباريات
على كأس أوروبا بين رياضة الألعاب
التكاسمية المعاصرة وغيرها .
أما الآن فلا يزال الشتاء في أوج
وحد خاص أشد الرياضة الشتوية
السوفيت في الأسبوع المستمر مباريات
في عدد من البلدان .

مباريات تقليدية
والنصار تقليدي

تربط بين رياضي السوفيت والسكيت
السوفيت والروبيين علاقات متينة
وصداقة حميمة منذ أكثر من نصف
قرن . وقد أثارت المباريات التقليدية



أولمبياد - ٨٠

بدا مصنع الزجاج الفني
في لينينغراد بالتاج هذا تذكارية
تعمل شعار أولمبياد ورمز أولمبياد
موسكو الصيفي - ٨٠ .
الثلاثة ثانيا كنشيوفا تعرض
لماذج من الهدايا التذكارية الأولمبية .

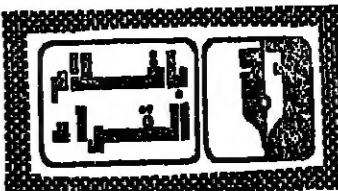
التي جرت مؤخرا بين لريبي الرجال
من كلا البلدين . احتفال كبير في
كل مكان يمتدحون فيه ويمررون رياضة
الركن السريع هذه .
وقد ضم الفريقان عددا من
الرياضيين الجدد . وإثناء المباريات
الدولية التي جرت في مدينة غاماري
وذلك قبل بدء المباريات التقليدية
الأساسية التي جرت في أوسلو . تكن
الرياضيون الذين جرت في تسجيل
لأول مرة قياسا بالنسبة للقدم
وتكن السوفيتي لوبالوف . الرياضي
١٩٧٦ ١٩٧٦ ١٩٧٦ ١٩٧٦ ١٩٧٦ ١٩٧٦
ومن الآن الأمان السوية المباريات
التي جرت مؤخرا بين لريبي الرجال
من كلا البلدين . احتفال كبير في
كل مكان يمتدحون فيه ويمررون رياضة
الركن السريع هذه .
وقد ضم الفريقان عددا من
الرياضيين الجدد . وإثناء المباريات
الدولية التي جرت في مدينة غاماري
وذلك قبل بدء المباريات التقليدية
الأساسية التي جرت في أوسلو . تكن
الرياضيون الذين جرت في تسجيل
لأول مرة قياسا بالنسبة للقدم
وتكن السوفيتي لوبالوف . الرياضي
١٩٧٦ ١٩٧٦ ١٩٧٦ ١٩٧٦ ١٩٧٦ ١٩٧٦
ومن الآن الأمان السوية المباريات

أما بين الفرق الرجال . فليد فان
لدى الجيش الرياضي المرمزون في
موسكو في المباريات الجماعية على
لنادي البلديكي «مايس ييلس» بتيبة
(٧٦:١٠٦) .
وفي لينينغراد فاز نادي «سبارتاك»
البحر في مباريات الربع النهائي بين
الفرق الأوروبية المارة على كأس ولدا
لأول مرة فريق نادي «جودوليتشكي» من
بلفراد بتيبة ٨٤:٨٩ .
ومن الأحداث الرياضية الأخرى جدد
بالذكر لسور الرياضيين السوفيت
أبطال العالم في لعبة البوكي الروس
في فلنند . وذلك في الألعاب الانتخابية
قبل بطولة العالم التي ستجرى في
الترويج . على الفريق الفنلندي
بالتيجتين ٣٩:٢٠٢ .
فاليات
ومن كريب سيخفون الفريق الرجال

جميع العرول في طبعة «استرا
رونيوتس» طبعت بنطاق جريدة
«أزستيا»
طبع ١٨/٨/١٩٧٧
أوتديس ١٩٧٧
«АЭРОФЛОТ»
«أيروليس» نقل المصل
الى جميع بلدان العالم

أنباء موسكو
شعبنا السوفيتي
نأكون في موسكو
لنأخذ في الاعتبار
لنأخذ في الاعتبار
لنأخذ في الاعتبار

الأيام ١٠ يومين
١٩٧٦/٨/٢٠
الطبعة ١٠٠٠
«Moscow News»
لنأخذ في الاعتبار
لنأخذ في الاعتبار
لنأخذ في الاعتبار



حريته وكرامته ولن يكتف من النضال
مالم يفتح مطالبه كاملة غير منقوصة .
عارة محسن
ام فلسطينية

تضامنا مع السجناء السياسيين العرب المضربين عن الطعام في سجون اسرائيل

يتعرض السجناء العرب الارهاب في سجون اسرائيل لايشع انواع القسوة والارهاب ، ويحرمون من ابسط الحقوق الانسانية ، ويمالكون معاملة قاسية من قبل الجالدين الصهاينة .
وقد اعتلوا قبل مدة الاضراب عن الطعام مطالبين بحقوقهم المشروعة وهم الآن يتعرضون للقسوة البلى ، ويحاول حكام اسرائيل ستر جرائمهم كما تستر النجس بالقران ، غير ان الرأي العام العالمي يكشف جرائمهم ويلاحقهم بلمناته ويدينهم بالعار .
لنا نناشد كل الشراف في العالم ان يرفعوا اصواتهم تأييدا ليهودا المناضلين المزل من السلاح المضربين عن الطعام ، ان خطر الموت يهددهم في كل لحظة .

الاتحاد السوفيتي

صديق ولى للشعوب المناضلة
ستحتفل شعوب الاتحاد السوفيتي هذا العام ، وسما البشرية التقدمية بالذكرى الستين لتورة أكتوبر الاشتراكية العظمى التي غيرت مجرى التاريخ ، وخلقت لأول مرة في تاريخ العلاقات الدولية الاسس المبدئية القائمة على الاحترام المتبادل ، وعدم التدخل في الشؤون الداخلية والتفج المتبادل .
واذا استعرض المرء هذه المرحلة الزمنية من عمر الانسانية سيجد ان الاتحاد السوفيتي كان على الدوام نصيرا لشعوب الشعوب الكائفة في سبيل الحرية والاستقلال والتطور الاجتماعي وهذا ما يحسه المواطنون العرب ايضا .
ان الاتحاد السوفيتي قدم ولا يزال يقدم شتى انواع الدعم الى الشعوب العربية المناضلة ، وكان ولا يزال يقدم مختلف انواع العون الى الشعب العربي الفلسطيني في نضاله العادل .
فلا جدون يؤرخون

جمهورية الجزائر الديمقراطية الشعبية

وتقولنا بوجه الصهاينة واسيادهم الامبرياليين ان شعبنا العربي الفلسطيني الذي تعرض خلال ثلاثين عاما لشتى انواع الارهاب ، بما في ذلك التعذيب الجسدية والتفريسة والهرمان ، سيواصل نضاله حرسد المحتلين الاسرائيليين مهما كان الثمن غاليا ، وهو مسمم على انتزاع الانتصار وتحقيق حلقه المشروعة .
ولن نلوك ، ويدرك ذلك شرهه العالم ان المعشوق لا يملك المستقبل وليس له الحق ان يتكلم عن الغد . ان امنا الكبير بانتصار قضيتنا العادلة وخاصة بعد ان حظيت حركة المقاومة الفلسطينية بمثل الرأي العام العالمي وكل القوى التقدمية في العالم . وفي ملتقىنا الاقتصادي السوفيتي والبلدان الاشتراكية الاخرى وكل من تمز عليه قضية الحرية والعدالة الاجتماعية في العالم ، والشعوب تدرك بسلقيتها ان معبر المتمدن الفناء المحتم ، كاليابا القتلية واليابان العسكرية ويطاليسا القاتلية .
ان شعبنا الفلسطيني يتنادى في سبيل اعادة ارضه السليمة ، في سبيل

شكروا زيانا العابد (الجمهورية العربية السورية)

ان هذا العام هو عام الذكرى الستين لتورة أكتوبر الاشتراكية العظمى . وسيزور الفائزون بالجائزة الاولى لمسابقتنا «ماذا تعرف عن الاتحاد السوفيتي» لعام ١٩٧٧ موسكو وليتفكراد هذه التورة .

وسيجعل بقية الفائزين على جوائز وهدايا وشارات خاصة تمنح القسراء بالاشتراف في جريدتنا في الوقت المناسب . فالنواد التي سننشرها تساعد على تحضير الاجوبة عن اسئلة المسابقة .

تقبل الاشتراكات من طريق المؤسسات والمكتبات ذات العلاقة بمؤسسة «ميجدولارودنايا كنيكا»

١٩٧٧

مسابقة

انساب

موسكو

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

انساب



١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

في العدد القادم

- * القضاء على بقايا الاستعمار والعنصرية مهمة ملحة على كوردياكتيف .
- * عطاء ثورة أكتوبر ... التعليم والتربية .
- * رجال الثقافة وتغليب التوتر الدولي .
- * لرواات المحيط للناس .
- * الرياضة ومواد اخرى بالاضافة الى الفلاول الملون .

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

استونيا في الرحاب الزاهرة للاشتراكية



١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

ادتور فادر

رئيس هيئة رئاسة مجلس السوفيت الاعلى

في جمهورية استونيا الاشتراكية السوفيتية .

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

تصادف هذا العام الذكرى السنوية الستون لثورة أكتوبر الاشتراكية العظمى . وتستعد جميع الجمهوريات السوفيتية بما فيها استونيا للاحتفال بهذه الذكرى المجيدة في جو من الصداقة والتناخي والرحمة .

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

بريجنيف يستقبل محمد نعيم

استقبل ليونيد بريجنيف السكرتير العام للجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي في ٢٤ يناير الجاري مع محمد نعيم

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

١٩٧٧

SARBIIN
SARBIIN
SARBIIN
SARBIIN
SARBIIN



ياكو ووستال

ويدي الكولوز رعاية كبيرة للناس
لقد بنى من اراضي في السنوات الاخيرة
عدد من الشقق والطعام ، وبنى الان
مركز تجاري ، وتوجد مؤسسة خاصة
للخدمات تحتوى على محل للعيادة ومعمل
للحلاقة ومستوصف خاص بجوى مركزا
لللاج الكوزياكي .
ويوجد لدى متسبي كولوز كيروز ما
يشكله انتاء الرامة ، فالرامة هنا
خاصة ، وتمت تصريف الارباضيين منهم
والى يتسع لثلاثة الاف مترج ولادان
س . شيمان
كولوز كيروز

وحاز ٢٤ من العاملين من لبي كولوز
برقية شكر ولقد تم عبادات وساعات
ذهبية خاصة ، ويستلمون راتبا تقاعديا
مرتفعا ولهم حق الاسبقية عند توزيع
البنائات الجارية للرامة لى الصحاح
ودور الرامة .
ويشجع الكولوز بكمال الصور اولئك
الذين يدرسون ، فهناك ٨٤ كولوزيا هم
طلبة معاهد عالية ومدارس ذات اختصاص
متوسم وان ٢٦ منهم يتقانون راتبا
كولوزيا اي ان الكولوز يدفع لهم راتبا
انتاء الدراسة .

ويقدم مجانا الى جميع التلاميذ طعام
لقد انتاء الدراسة وكذلك المواد
المدرسية .
وان رعاية الطفل لى روضة الاطفال
مجانا كما هي الحال بالنسبة للدراسة
فى المدرسة ، ويتلقى كل عامل لى
الكولوز بالاضافة الى الراتب والمكافاة
٨٠ روبلا فى السنة ، وهذا المبلغ يقدم
لتغطية الحاجات البيتية .
والساعات الدوامية غير مضمونة ايها
ويوجد فى الكولوز الان حوالي ١٠٠٠
متقاعد ، الكثير منهم مشغرون فى المل

ANGERIAS VTOP ANGERI
KILBO & KILAKI KILBO

في ضيافة صيارى الاسماك

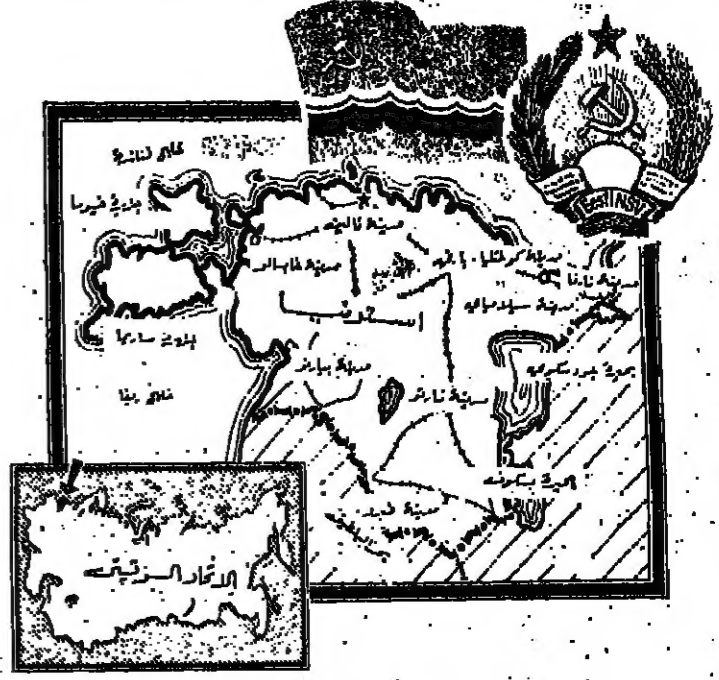
يملك البحر هذا من فيه جزيرة
تحتل عدة كيلومترات باتجاه افرا
سماى وكونفر كيروز لىصيد
ان هذه التاوية الكبيرة
التي تشكك اكثر من مئة سفينة
الاسماك السامى هي جميع خضم
الاسماك ، وقد انتجت خلال العام
تلف حوالى ٤٠ مليون طلبة
ويصل هنا ٢٠٠٠ شخص .
ان هذا الكولوز وتوفر من قرب

ان تله البحر وحده
ان ايدى الحديث عن الكولوز من
ان قد خلقت مرفقاته عدة
لنهر القسم الادارى ، ان زياره
توك كيف عساى فى الباقى
الاسماك الاستريون ، القوارب
الاسماك النقية ، وحركات ومصايد
ان ملك ملكية الصيادين البسيطة
س-سا هي الخراج فيخرجهم بجملة مرتبطا بالبحر
سقبى فى تالين فى القامى الصب لى البحر فى الرامة
العالية ؟
ج-ماتون وموسسات الخراجهم ومنهم بدلا عنها اسماك
وتصايد فى الرامة بدلا احيانا ولقد مر احيانا اخرى
ولد باشر بيته ٤ شتبه القصد برزت لكره توكيسن
كما ستنى ٢ عبادات زياره تالين توكيسن
٢٢ روضة المايل وكره تالين كولوزات ، وهكذا كركست
التلايد حديده بيده ارجاعات فى سنة ١٩٥٠ كولوز
وسمعة للبيتين التالين ، ان ما جلبت منها الجاهات الاربع
س-كيل ستينى طلق منها جلبت حائل ١٠٠٠٠ زورقا ذا
التفسير لالامبال الاولاد
ج-بى الان بانه موكراى ٧٠ شيرول وملايين و٤ مسجلات
الزوارق الشراعية تالين مراكب ، ولقد ان بعض الارقام
واشيا ، وستال الركام الكولوز اليوم ٤٣ سفينة لىصيد
على استياد ٧٥٠ بشا الى حولة كل منها عدة الاف من
للسياح والعامات لى ان تالين وتلك من تالين ميسر
لشرايين البنية ، ومن ان من السمات التكنيكية الاخرى .
حلات ، ومبنى لزيادة على ليسى مركز تصنيح الاسماك
كما سيمى المركز بانه روضة شفة لتقيد السمك وروحة
الخدمات الطبية ومبنى على السمك وروحة التصنيح الاول
الطفرس والشمال البنية الشراخ . ويصير الكولوزيون
ويبنى هذا الركام فى تالين انواع البنية من الاسماك
عند مصبه فى خليج تالين ، الفرش على فى الكولوز حوض
وعلاوة على ذلك يبنى فى الاسماك التورية .
مجلسا ومركزا لتاجير البحر
كما يبنى برج تالين
٣١٤ مترا .
ويبنى فى وسط البحر
طابقا يتسع ٨٠٠ شخص
جديدة ، واستنادا الى
يتوجب على البنية
للمسكنين فى تالين
لصندوق ميسرى توسع
لينة السفن الرامية
انما كابل بان تالين
فى الاراضية اللامبال
الطابقا بيده لاجم
لاعمال وشهلا .



تالين المدينة

- * تقع جمهورية استونيا
السوفيتية فى القسم الشمال
الغربى من الاتحاد السوفيتى .
- * تبلغ مساحة الجمهورية
٤٥٠١ الف كم مربع .
- * تعدادها مليون و٤٤٧ الف
نسمة .
- * عاصمتها تالين .
- * اكبر المدن الصناعية فى
الجمهورية : تالين وكوتلا-
يارفى ونارفا .
- * تسمى استونيا ببلاد
البحيرات ، حيث يوجد فيها ١١٥٠
بحيرة .



مدينة السفن والأغاني

وتمتاز المدينة بمشروعاتها وجاداتها الجميلة
ويلاها الرامى ولغات الصور المنتشرة بين
المساكن . وتلقى المباني القديمة على المدينة
طابعا اصيلا .
وهكذا حول تالين فى الحاضر والمستقبل
تصعدت اطلال كاليون ، وليس اللجنة التنفيذية
فى المدينة .



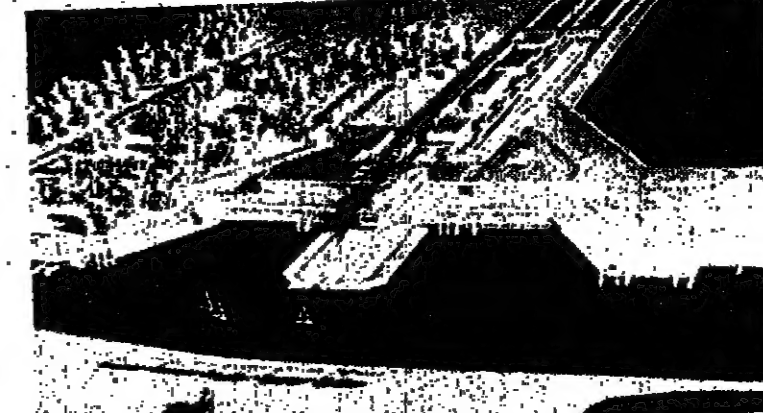
هكذا تسمى الاستونيون عاصمتهم-مدينة
تالين ، المركز السياسى والاقتصادى والثقافى
فى الجمهورية . وتبلغ مساحة المدينة ١٤٠
كيلومترا مربعا وعدد سكانها-٤٢٦ الف نسمة .
ويوجد فى تالين اربع مؤسسات للتعليم
العالى ، وخمسة مسارح متفرقة وعشرة متاحف
وسمح لى تالين فريد فى لوعه يستطيع ان
يستوعب جولة لى مدن ٢٠ الف شخص .

س-هاللا من لىلك من القطة العامة
لتطوير المدينة فى السنوات القليلة .
ج-ان احوال البناء تحرى بوتائى سريعة
وفى القطة الخمسية الحالية سينتج لهذا
الفرش اكثر من مليار روبل (تقابل ٨٠٢
مليون من الغرب الى الشرق طريقان
وليسيان يبلغ مقل كل منها مساحته
خمسة وستة امتار وعرشه ٥٠ مترا .
ما الحاجة الى ذلك ؟ اولاً : ان اجل
سلامة السير الى ان مستوى وسائل النقل
يبنى الاستخدام الامنى لكل الاراضى .



بولفار سيبروسى فى احد الاحياء الجديدة فى العاصمة. استونيا

مليون فى القطة الخمسية السابقة). وسيكون
تصنف الترتيبات تقريبا كبناء المؤسسات
الجديدة ، وكذلك الشغل والىساى
المدينة . ومن اجل تنظيم الامور تشكلت
البنائات لبناء المساكن الجديدة .
وفى القطة الخمسية النافية حست
٣٦ الف عائلة ظروف سكنها ، وسيبنى
عدد مساكن من المساكن فى القطة الخمسية
الحالية .
ومن بين المنشآت الجديدة مستشار
المنطقة السكنية «استونيا» بىش القرم
من سواها . وتتلخص ذلك فى ان كل
وسائل نقل الركاب والصحن مشتم تحت
الارض ، باى شكل موقوف يتم ذلك .



هكذا سينمو مركز المياديات والقوارب الشراعية فى تالين والىبعد للامبال الاولى-٨٠

حماية الطبيعة فى استونيا

وتكتسب أهمية متزايدة مختلف الامصال
التكنولوجية مثل استخدام المياه مرآت
عديدة ، وتطبيق الاساليب التكنولوجية
التي تضمن تخفيض البقايا وتبديل الغابات
والزود بمواد اخرى يصبح منه مستخدما
تكون منشآت التصنيع التالية امرا لاجابة
اليه .

ان لتسوية خليج تالين وغيره من
الخليجان ترتفع الى حد كبير على مدى قة
تطبيق النظام الموضوع لاجب لىالاست
البيروول والتشوم ومطفا ولقها ، واذا
رفاية صارمة لتنفيذ قانون عدم السزال
تلايات الشوم والزيت من اية مؤسسة
الى الجارى . وتجنب البنية الى بناء عدد
من منشآت التصنيع الحديثة وتنشيط
تصنيع لىالاست الجارى .
وما يكتسب أهمية كبيرة لتكوين مناطق
خضراء لىالاست فى مناطق استخراج الحين
الطبعى مسالة تسوية الملاجع المستصلحة
والمساحات لىالاست . وقد اكتسبت
قوى الاصلاح خيرة كبيرة فى هذا الجسبان
فى المناطق الجرداء التي كانت تسمى
سابقا سطح البحر ، فتمت قبل ١٦-١٧
عاما شتلات الصوبور والتبروا وغيرهما من
الاشجار التي تحولت الان الى غابات كثيفة
تتمشى فيها الدواب والشمال وينزول
يتحقق فى القطة الخمسية الجارية مثل هذه
الاصمال فى مساحة تقابل ٦ الاف ٢٠٠
مكتار ويزيد ذلك بمر ٢٥٠٠ ما فى
القيام به فى سنس القطة الخمسية
التاسعة .
اجرت الحديث
لاريد بوجيكتش



حياة البيئة الطبيعية والغلال على جبالها مسالة تزداد العاما وأهمية فى عصر الثورة

حياة البيئة الطبيعية والغلال على جبالها مسالة تزداد العاما وأهمية فى عصر الثورة
الطبيعية التكنولوجية من عام الى اخر . تكيف تالين فى جمهورية استونيا ؟ لقد اجاب عن
هذا السؤال فىلكن لىالاستى الشاب الاول لوزي شئون الغابات وحماية الطبيعة فى
استونيا ، فى حديث له مع مراسلنا .

قال فىلكن لىالاستى : يجرى بالذكر
قبل كل شىء ان اول مخبة للطبيعة فى
مناطق البلطيق استنت فى استونيا عام
١٩١١ ، لى ذلك الوقت بنشت الحكومة
حمايتها على مجموعة من الجزر الواقعة غرب
شباريا . ومن الان محبة لىالاستى
اطلق الناس عليها اسم محبة البيروية .
ويستمر فى تطوير القامات الكبرى
للمساحات لىالاستى الجبلية الجبلية
فى جمهورية استونيا على طاقون حياية
الطبيعة . وكان ذلك اول قانون من هذا
النوع يسن لىالاستى احدى الجمهوريات
الاعادية .
من ا كيف تنظم حياة الطبيعة فى
الجمهورية ؟
ج- انما ما يقرب من ١٥ حيلة مختلفة
لحارس حياة الطبيعة ، بال جانب لوزارتنا
التي تضم مديرية خاصة لىالاستى الجبلية
توجد لجنة خاصة بالطبيعة التابعة لكل من
مجلس السويك الاعلى فى الجمهورية
وحماية البيئة فى تالين . ومعهده حركون الغابة
والادوية العلوم . ولجان ذات
شأن لدى اللجان التنفيذية لىالاستى لراب
التي تضم ممثلين من مختلف المنظمات
المصاحبة . ويعد من مختلف الجرى والتربة
والبيات القى ، وتنسق معها لجنة خاصة
البيات الطبيعية التابعة لمجلس لوزار



حطة طرب ... ضمن عيد الحدا

حياة العاصمة

مفت ١٠ أعوام على دخول فلانك موسكو، الذي هو أكبر فندق في العاصمة حيز العمل. ولقد زاد عدد الزوار الفلنك خلال هذه الفترة عن مليونين ونصف المليون شخص، منهم حوالي مليون فيلج اجنبي من ١٤٠ بلدا. واكتسب شهرة جديرة مركز الترفيه في الفلنك الذي هو أكبر مركز من هذا النوع في اوروسيا. يضم ١١ مؤسسة تستطيع خدمة حوالي ٤٠٠٠ شخص في آن واحد.

سجل في الساء أكثر من ثلاثين الف حمامة من افضل الاصناف في يوم افتتاح الالباب الاولمبية عام ١٩٨٠. وقد أقيم في موسكو معرض خاص للحيوان من بعض تلك الاصناف. وتعرض هنا الطيور التي فازت في المسابقات الوطنية والدولية وتلقت اندية هواة تربية الحمام في كثير من المدن السوفيتية.

افتتح في معرض انجازات الاقتصاد الوطني في الاتحاد السوفيتي معرض بيتوان «الافتتاح وتجديد الانتاج» عام ١٩٧٧، حيث يعرض في ١٤ قسما أكثر من ٣٠٠ الف تصميم دخلت حيز العمل في مؤسسات مختلف مدن البلاد في الاوساط الاخيرة ولهم الجعوشات ما اخترعه مطلق جميع الفروع الرئيسية للاقتصاد. وتجرى في المعرض لقاءات بين مهندسي الانتاج والعلماء والمصممين وممثل الوزارات والمديريات في البلاد.

بدأت في القاعة الجديدة للحلقات والمحاضرات التي لتحتيا جميعا حامية الآثار التاريخية والثقافية في اواخر شهر نوفمبر الماضي. سلسلة من الحلقات والمحاضرات من تاريخ بناء موسكو وجهزت الجمعية لاقاء المحاضرات كنيشة ظهور الصليب التي بنيت في القرن السابع عشر والتي تم ترميمها قبل وقت قريب.

تحت مراسم اضاءة الستار من اللوح التذكاري الذي علق على واجهة الدار رقم ٩ في زلازل سينتيف فراجيك حيث عاش فوكتيشينش النحات السوفيتي البارز من عام ١٩٧٧ الى عام ١٩٧٤. ومن اعمال فوكتيشينش الشهيرة التمثال المكرس لجندو الجيش السوفيتي في حديقة تريونوف في برلين والمجموعة التذكارية الفخمية الممنوعة لاجساد ذكرى ابطال معركة ستالينغراد والتثال الرمزي «لنمنع المعابر» من السيوف قرب بداية حياة الامم المتحدة في نيويورك.

وقد صمم اللوح التذكاري النحات ماريوسوف والمهندس المعماري كليموف.

بدأت اعمال تركيب الاجهزة على النخبة في بناية مسرح الدراما والكوميديا تانانكا. وتوسع قاعة المسرح لثلاثمائة مقعد.

تستعد هيئة مراقبة حركة المرور للالعاب الاولمبية القادمة. فيدوس خيراوها الفلوط المعتمة للحركة من القرية الاولمبية الى المنشآت الرياضية لافتياد الفلها. وسيتم تاليف اداة خاصة لعمال المدينة وفيولها تعدد اماكن وقوف السيارات وكيفية التنقل الى المنشآت الرياضية وستظهر في شوارع المدينة اشارات جديدة لتعمل شعار الالعاب الاولمبية.

انضم في بناية البعثة التجارية البولونية في موسكو المعرض الذي نظنته شركة «تكنستيل اميكس» وقد اطلع زوار المعرض على الجديد في مجال انتاج الانسجة الحريرية وشاهدوا نماذج حديثة من التريكو والسجايد والستائر والتاديل وديبطات المتن.



معرض الهدايا التذكارية

معرض في معرض منتجات الاقتصاد الوطني السوفيتي هدايا تذكارية ومنتجات فنية شعبية زاد عددها على عشرة الاف. وساهم في المعرض فنانون الرسيد الفن للاقتصاد السوفيتي ووزارات الصناعة المحلية في جمهورية روسيا الاتحادية والجمهوريات الاتحادية السوفيتية. وستطرح الفل هذه المنتجات للبيع في الفلنك.

جوانب حياة الشعب السوفيتية بصورة ملصقة.

احتلت اوساط الرأى العام السوفيتي بالذكرى الخامسة عشرة لاقامة العلاقات الدبلوماسية بين الاتحاد السوفيتي وجمهورية سيريلويه. وقد اشار الخطيب في الخط الذي أقيم بهذه المناسبة، الى ان علاقات الصداقة والتعاون المتشعبة تتطور بين الاتحاد السوفيتي وهذه الدولة الافريقية الفتية. وله الدويو ارياماكوتى سفير جمهورية سيريلويه في كلمته الى اهمية التعاون مع الاتحاد السوفيتي من اجل تعزيز استقلال بلاده ومواصلة سيرها في طريق التقدم الاجتماعي والاقتصادي.

عقدت جلسة لسكرتارية الدوة العلمية للندوة الدائمة للطلبة الافريقيين الذين يدرسون في المعاهد السوفيتية.

وقد وقعت البرلنج زينايدا كزولوا رئيسة هيئة ولادة اتحاد جدييات الصداقة السوفيتية مع البلدان الابينية. ولينامين لوساتشوتشوف رئيس اللجنة التثقيفية لاتحاد منظمات السلام والصداقة المتطولية

التي عقدت في موسكو في ١٩٧٧.

وقد وقعت البرلنج زينايدا كزولوا رئيسة هيئة ولادة اتحاد جدييات الصداقة السوفيتية مع البلدان الابينية. ولينامين لوساتشوتشوف رئيس اللجنة التثقيفية لاتحاد منظمات السلام والصداقة المتطولية

التي عقدت في موسكو في ١٩٧٧.

وقد وقعت البرلنج زينايدا كزولوا رئيسة هيئة ولادة اتحاد جدييات الصداقة السوفيتية مع البلدان الابينية. ولينامين لوساتشوتشوف رئيس اللجنة التثقيفية لاتحاد منظمات السلام والصداقة المتطولية

التي عقدت في موسكو في ١٩٧٧.

وقد وقعت البرلنج زينايدا كزولوا رئيسة هيئة ولادة اتحاد جدييات الصداقة السوفيتية مع البلدان الابينية. ولينامين لوساتشوتشوف رئيس اللجنة التثقيفية لاتحاد منظمات السلام والصداقة المتطولية

التي عقدت في موسكو في ١٩٧٧.

وقد وقعت البرلنج زينايدا كزولوا رئيسة هيئة ولادة اتحاد جدييات الصداقة السوفيتية مع البلدان الابينية. ولينامين لوساتشوتشوف رئيس اللجنة التثقيفية لاتحاد منظمات السلام والصداقة المتطولية

التي عقدت في موسكو في ١٩٧٧.

اخبار النورس

تقل اراضي الاتحاد السوفيتي على ثلاثة عشر بحرا ويزيد طول حدوده البحرية مرتين عن طول حدود البرية. ويحتل الاسطول البحري السوفيتي ثلث الركب من اكبر اساطيل العالم. اجتاز حدود الاتحاد السوفيتي خلال العام الماضي أكثر من ٤ ملايين مواطن اجنبي وحوال ٣ ملايين مواطن سوفيي. وتبلغ عدد السفن الفلنك على الاتحاد السوفيتي اثناء الجولات البحرية.

وتتوسع اتصالات الاتحاد السوفيتي الدولية في مجال السياحة من عام الى اخر بنفسه اتفاقيات معقدة على المستوى الحكومي مع ايطاليا وفرنسا وفلندا وبليجيكا وليتان والعراق وقبرص. ويتعاون بشكل وثيق مع ٦٠٠ شركة بحرية للسياحة والنقل وتصل الان حوال ٢٠ وكالة لؤسسة انتروست في البلدان الراسالية وسوف تفتح وكالات جديدة في الاعوام القادمة. وتكتسب الجولات السياحية على ظهور البواخر شعبية اوسع فأوسع بين سياح البلدان الاشتراكية. كما تزداد

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

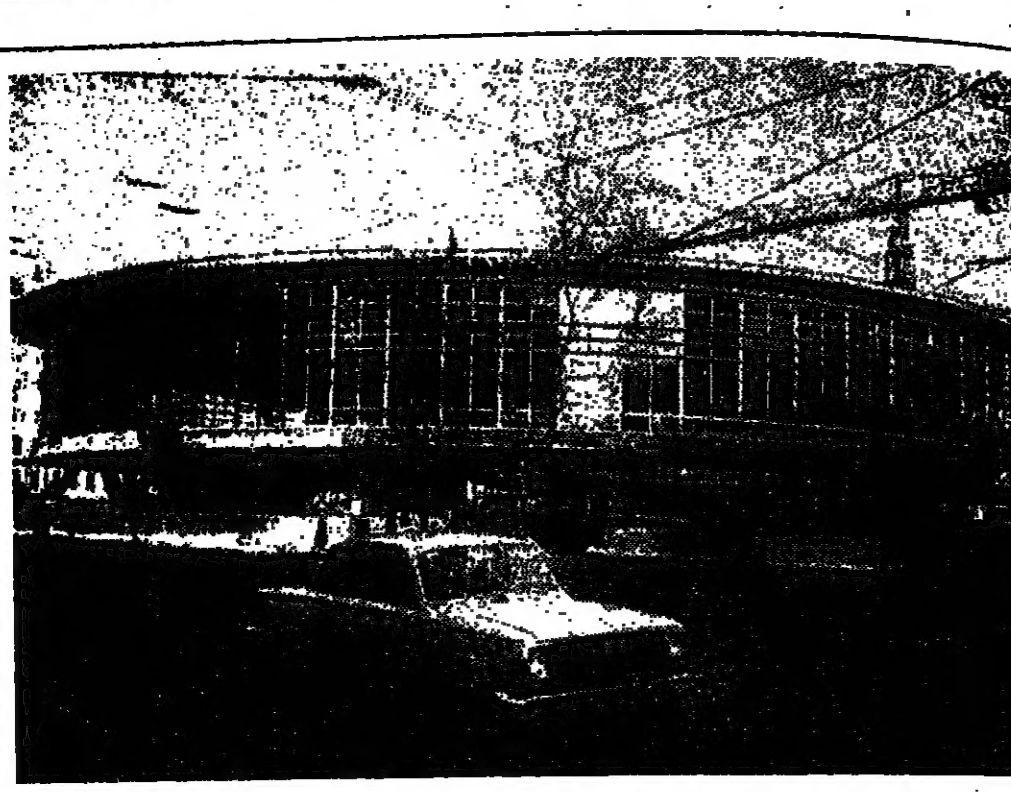
موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او

موسكو ٢٦ سوتا بلغ في الحدا وحضر مراسم التوقيع في المدينة. وتباع فيها الفضروات سفير متفولي في الاتحاد السوفيتي في الواقعة في محافظة موسكو. او



جديدة في حي بومان. وفيها لغات وكل ما يلزم لفئة الزبائن. وتكون من طابقين مساحة الاول ٢٢٠٠ متر مربع ٢٢٠٠ متر مربع.

اسواق موسكو الكاخوزية

اشترى تشتل على اجهزة منزلية واسما وكاكين مكتوبة لوسم الصيف وفنادق لللائين الذين يصلون من انحاء بعيدة ومختبر مجهز بأحدث الاجهزة للفحص البيطري.

ويوجد احد هذه المختبرات في السوق المركزية. وقالت الا كرافتشوك مدبرة المختبر ان جميع العاملين في المختبر يشترون النخبة بالاشترين منهم الرئيسية.

لذا لان كل الراد الفلالية التي تأتي الى السوق، تتعرض لفحص وتحليل دقيق كيميائي بكميوسكوب. ودون ترخيص المختبر لا يمكن ان تباع الفضروات واللواك والالان في أية سوق كراخوزية من اسواق موسكو.

يشتري اهالي موسكو من الاسواق أكثر من ٣٠٠ الف طن من الخض والفاكهة واللحوم والحب. وتبلغ حصة الاسواق من حجم التبادل التجاري الكلي في البلاد حوال ٢٠٪. ذلك لان ثلث السكان يتم من حيث الاساس، بواسطة التجارة المركزية.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.

لا كرافتشوك رئيسة مختبر التحليلات على المواد الفلالية في السوق المركزية بوموسكو.



السوق المركزية بوموسكو ... لا تقلو من الزهور واللواك والفطروات في ٢٢٠٠ لصول السنة



في سوق تشيويوموشكي

مين بياره (الزلاز موبسودة حتى الان) وكان الهامب الى النهر غير اللبسة جرية خاصة بذلك علم الفراء الايطاليون وعلام الروس طرعا كتيكية جديده ابناء اللعاق. غير الهام لم يشاركوا في صياقة الكريملين كجبهة معادية لية. تجسدت ليا الفصل التقاليد الروسية.

في الكريملين. لس فيست المدينة كما كان ذلك. حتى في جميع المدن الروسية القديمة. وكان ميدان الكناكس الذي اقيم فيه كذلك عدد من المباني البديلة ايضا مركزا رسميا.

الذين اللبسة حتى الان للتي حشم الاعمال الشفلة بخاصة اسوار زايراج. هذا الامر التاريخي القوي. وبدا البرمون في تصليح كتيكة الرود التي اضيرت في الاعمال في ان واحد منع الابحاث الهامة التي تفتح صفحات جديدة من تاريخها.

الذين اللبسة حتى الان للتي حشم الاعمال الشفلة بخاصة اسوار زايراج. هذا الامر التاريخي القوي. وبدا البرمون في تصليح كتيكة الرود التي اضيرت في الاعمال في ان واحد منع الابحاث الهامة التي تفتح صفحات جديدة من تاريخها.

الذين اللبسة حتى الان للتي حشم الاعمال الشفلة بخاصة اسوار زايراج. هذا الامر التاريخي القوي. وبدا البرمون في تصليح كتيكة الرود التي اضيرت في الاعمال في ان واحد منع الابحاث الهامة التي تفتح صفحات جديدة من تاريخها.

الذين اللبسة حتى الان للتي حشم الاعمال الشفلة بخاصة اسوار زايراج. هذا الامر التاريخي القوي. وبدا البرمون في تصليح كتيكة الرود التي اضيرت في الاعمال في ان واحد منع الابحاث الهامة التي تفتح صفحات جديدة من تاريخها.

القديم والجديد كريملين موسكو... يلتقي زهرة التقاليد المعمارية الروسية

تقول الدولة السوفيتية انما يصالة الآثار المعمارية القدية عليها. لترم الآثار من وقت لآخر وتحتفظ بوقتها وجمالها. انما جاليسا بنايةات حديثة المهندسون والمعمرون. انما مسالة التماسق والانسجام والجديد.

وهذه اللوحة للرسم المعماري القديم المصورات القديمة. ولينامين لوساتشوتشوف رئيس اللجنة التثقيفية لاتحاد منظمات السلام والصداقة المتطولية



تقول الدولة السوفيتية انما يصالة الآثار المعمارية القدية عليها. لترم الآثار من وقت لآخر وتحتفظ بوقتها وجمالها. انما جاليسا بنايةات حديثة المهندسون والمعمرون. انما مسالة التماسق والانسجام والجديد.

15. الباء موسكو ١٩٧٧/١٠/٥